第 4 版



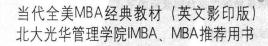
# 商务

# 市场与非市场环境

Business and Its Environment

〔美〕 David P. Baron 著 Stanford University







第 4 版

# 商务

# 市场与非市场环境

Business and Its Environment

〔美〕 David P. Baron 書 Stanford University



北京市版权局著作权合同登记图字:01-2004-3655 号

#### 图书在版编目(CIP)数据

商务——市场与非市场环境(第4版)/(美)大卫(David P.Baron)著. 一影印本. 一北京:北京**大学出版社,2004.10** (培文书系经济管理系列)

ISBN 7-301-08051-4/F · 0949

I. 商… II. 大… III. 商务-英文 IV. F7

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2004)第 100056 号

English reprint edition copyright © 2004 by PEARSON EDUCATION ASIA LIMITED and PEKING

#### UNIVERSITY PRESS.

Original English language title from Proprietor's edition of the Work.

Original English language title: Business and Its Environment, David P.Baron

Copyright © 2004

ISBN: 0-13-047064-3 All Rights Reserved.

Published by arrangement with the original publisher, Pearson Education, Inc., publishing as Prentice Hall, Inc.

This edition is authorized for sale and distribution only in the People's Republic of China (excluding Hong Kong, Macao SARs and Taiwan).

For sale and distribution in the People's Republic of China exclusively (except Hong Kong SAR, Macao SAR and Taiwan).

仅限于中华人民共和国境内(不包括中国香港、澳门特别行政区和中国台湾地区)销售发行。

书 名:商务——市场与非市场环境(第4版)

著作责任者: [美] David P. Baron 著

责任编辑:曹媛媛

标准书号: ISBN 7-301-08051-4/F·0949

出 版 者: 北京大学出版社

地 址:北京市海淀区中关村北京大学校内 100871

网 址: http://cbs.pku.edu.cn 电子信箱:pw@pup.pku.edu.cn

电 话: 邮购部 62752015 发行部 62750672 编辑部 58874097 58874098

印 刷 者:山东新华印刷厂临沂厂

发 行 者: 北京大学出版社

经 销 者:新华书店

850毫米×1168毫米 16 开 56.375 印张 850 千字

2004年10月第1版 2004年10月第1次印刷

定 价:89.00元

#### 版权所有,翻印必究

本书封面贴有 Pearson Education(培生教育出版集团)激光防伪标签,无标签者不得销售。

1234567890 1234567890 1234567890 . . . . . . . . . . . . . . .

1234567890 1234567890 1234567890 . . . . . . . . . . . . . . .



主 编: 张维迎 北京大学光华管理学院副院长, 教授

副主编:王建国 北京大学光华管理学院院长助理

MBA项目主管, 教授

彭松建 北京大学出版社编审,教授

#### 学术委员会

副主任: 张维迎

**委员:** (按拼音排序)

曹凤岐 符 丹 厉以宁 梁鸿飞 梁钧平 刘 力 陆正飞 王立彦 林君秀 涂平 王其文 武常歧 徐淑英 徐信忠 于鸿君 张国有 张维迎 周春生 朱善利 邹恒甫

### ·院长寄语·

北京大学光华管理学院秉承北大悠久的人文传统、深邃的学术思想和深厚的文化底蕴,经过多年努力,目前已经站在中国经济发展与企业管理研究的前列,以向社会提供具有国际水准的管理教育为己任,并致力于帮助国有企业、混合所有制企业和民营企业实现经营管理的现代化,以适应经济全球化趋势。

光华 MBA 项目旨在为那些有才华的学员提供国际水准的管理教育,为工商界培养熟悉现代管理理念、原理和技巧的高级经营管理人才,使我们的 MBA 项目成为企业发展致富之源,为学员创造迅速成长和充分发挥优势的条件和机会。

为了适应现代人才需求模式和建立中国的一流商学院,北京大学 光华管理学院正在推出国际 MBA"双语双学位"培养方案;同时,为了 配合北大 MBA 教育工作的展开,光华管理学院与北大出版社联合推出 本套《当代全美 MBA 经典教材书系(英文影印版)》,并向国内各兄弟院 校及工商界人士推荐本套丛书。相信我们这些尝试将会得到社会的支 持。而社会对我们的支持,一定会使光华 MBA 项目越办越好,越办越 有特色。

北京大学光华管理学院院长 / ち 八号

#### 出版者序言

2001年12月10日中国加入世界贸易组织,从此,中国将进一步加大与世界各国的政治、 经济、文化各方面的交流和合作,这一切都注定中国将在未来世界经济发展中写下浓重的一 笔。

然而,中国经济的发展正面临着前所未有的人才考验,在许多领域都面临着人才匮乏的现象,特别是了解国际贸易规则、能够适应国际竞争需要的国际管理人才,更是中国在未来国际竞争中所必需的人才。因此,制定和实施人才战略,培养并造就大批优秀人才,是我们在新一轮国际竞争中赢得主动的关键。

工商管理硕士(MBA),1910 年首创于美国哈佛大学。随后,MBA 历经百年风雨不断完善,取得了令世人瞩目的成绩。如今,美国 MBA 教育已经为世界企业界所熟知,受到社会的广泛承认和高度评价。中国的 MBA 教育虽起步较晚,但在过去 10 年里,中国的 MBA 教育事业发展非常迅速,也取得了相当显著的成绩。现在国内已经有 50 多所高等院校可以授予 MBA 学位,为社会培养了 3000 多名 MBA 毕业生,并有在读学员两万多人。

目前,国内的 MBA 教育市场呈现一片繁荣景象,但繁荣的背后却隐藏着种种亟待解决的问题。其中很大一部分问题的成因是因为目前我国高校使用的教材内容陈旧,与国外名校的名牌教材差距较大,在教学内容、体系上也缺乏与一流大学的沟通。为适应经济全球化,国家教育管理部门曾要求各高校大力推广使用外语讲授公共课和专业课,特别是在我国加入 WTO 后急需的上百万人才中,对 MBA 人员的需求更是占 1/3 之多。所以,大力开展双语教学,适当引进和借鉴国外名牌大学的原版教材,是加快中国 MBA 教育步伐,使之走向国际化的一条捷径。

目前,国内市场上国外引进版教材也是新旧好坏参差不齐,这就需要读者进行仔细的甄别。 对于国外原版教材的使用,在这里我们要提几点看法。国外每年出版的教材多达几万种,如果 不了解国外的教材市场,不了解国外原版教材的品质就可能找不到真正适合教学和学习的好的 教材。对于不太了解外版教材的国内读者来说,选择教材要把握以下几点,即:选择国外最新出版的书;选择名校、名作者的书;选择再版多次并且非常流行的书。综合以上几点来看,目前国内市场上真正出新、出好、出精的 MBA 教材还是不多的。

北京大学出版社推出的《当代全美 MBA 经典教材书系(英文影印版)》弥补了国内 MBA 教材市场的缺憾,给国内 MBA 教材市场注入了一股新鲜的血液。全套丛书共由 22 本书组成,覆盖了北京大学 MBA 的全部主修课程,包括;经济学、管理学、营销学、战略管理、管理信息系统、运作管理、人力资源管理、商务沟通、国际金融、金融管理、决策分析、货币银行学、会计学等。另外,在十几门主课的基础上又增加了几门高级选修课程,包括:国际会计学、组织行为学、投资学、商务学、财务报表解析、管理会计、管理沟通、商业伦理学、企业家精神等。

本套丛书的筛选大体上本着以上所提到的几点原则,即,(1)出"新"。克服以往教材知识陈旧、落后的弊端,大部分教材的出版年限都选择在2002年以后,与国外原版书同步出版,并根据国外版本及时更新。(2)出"好"。本套丛书收入了美国哈佛大学、斯坦福大学、麻省理工学院等著名院校所采用的教材,如:《管理学》、《营销管理》、《管理信息系统》、《管理人力资源》、《财务会

计》、《管理会计》、《面向管理的数量分析》等;本套丛书收入著名学术界宗师包括斯蒂芬·罗宾斯(《管理学基础》)、菲利普·科特勒(《营销管理架构》)、查尔斯·亨格瑞(《财务会计》)、威廉·鲍莫尔(《经济学:理论与方针政策》)等人的学术巨著。(3)出"精"。本丛书大多数教材都是再版多次,经过不断地修改和完善而成的,如:再版 5 次的《现代投资理论》、《商业伦理:概念和案例》等;再版 6 次的《货币、银行和金融市场经济学》、《卓越的商务沟通》、《商务学》、《财务报表解析》等;再版 7 次的《面向管理的数量分析》等;再版 8 次的《经济学:理论与方针政策》、《财务会计》、《管理信息系统》等;甚至还有再版 12 次的《金融管理与政策》、《管理会计》。本丛书中每一本书的选择都依据该书旧的版本或作者过去同类书籍的销售情况,选择居于该领域销售排行榜首位的教材。

本套《当代全美 MBA 经典教材书系(影印版)》集合了美国经济学界和管理学界各个学科 领域专家的权威巨著,该丛书经过北京大学光华管理学院及其他著名高校的知名学者的精心选编,包括了大量精深的理论指导和丰富的教学案例,真正称得上是一套优中选精的丛书。

#### 致谢

本套教材是我社与国外一流专业出版公司合作出版的,是从大量外版教材中选出的最优秀的一部分。在选书的过程中我们得到了很多专家学者的支持和帮助,可以说每一本书都经过处于教学一线的专家、学者们的精心审定,北京大学出版社英文影印版教材的顺利出版离不开他们的无私帮助。在此,我们将对审读并对本套图书提出过宝贵意见的老师们表示衷心的感谢,他们是:

北京大学光华管理学院:符国群、李东、梁钧平、陆正飞、王建国、王其文、杨岳全、于鸿君、张国有、张圣平、张志学、朱善利(按拼音排序)

中央财经大学会计系:孟焰

本套丛书的顺利出版还得到了培生教育集团(Pearson Education)北京代表处、汤姆森学习集团(Thomson Learning)北京代表处的大力支持,对他们的付出我们再次表示感谢。

#### 教辅资料说明

教材,顾名思义教学之材料,它和普通的书籍有一个很大的区别,就是必须以"方便教授教学"为主。所以,好的教材更需有完备的教学辅助材料相匹配,且每一本教材都要有教辅材料,只有配备了齐全的辅助材料才能称其为完整的教材。北京大学出版社的《当代全美 MBA 经典教材书系(英文影印版)》系我社获全球最大的教育出版集团,美国培生教育集团(Pearson Education Group)独家授权之英文影印版本。Pearson Education 旗下的国际知名教育图书出版公司Prentice Hall/Addison Wesley/Longman,以其高品质的经济类出版物,已成为全美乃至全球高校采用率最高的教材,享誉全球教育界、工商界。我社在选择此套教材的过程中,尽量选择教辅资料齐全的教材,这些教辅资料包括:教学指导用书、教学提纲、测试题、解答题、课堂演示文稿等,以书、幻灯片(Powerpoint Mesentation)、Disk、CD、CD一ROM等形式出现。这些材料由培生教育集团免费提供,还可通过访问培生教育集团相关站点:http://www.prenhall.com、http://www.pearsoned.com、http://www.aw.com免费下载。

欲获得相关教辅资料的教师烦请填写后面《教辅资料支持表》,以确保此教辅资料仅为教师获得。

#### 出版声明

本套丛书是对国外原版教材的直接影印,由于各个国家政治、经济、文化背景的不同,原作者所持观点还请广大读者在阅读过程中加以分析和鉴别。我们希望本套丛书的出版能够促进中外文化交流,加快国内经济管理专业教学的发展,为中国经济走向世界作出一份贡献。

我们欢迎所有关心中国 MBA 教育的专家学者对我们的工作进行指导,欢迎每一位读者给我们提出宝贵的意见和建议。

北京大学出版社 培文教育文化公司

## Preface

The environment of business consists of the market environment, characterized by the structure of the markets in which a firm operates, and the nonmarket environment, characterized by the legal, political, and social context in which the firm is embedded. The market and nonmarket environments are interrelated and shaped by the strategies of firms and other interested parties. Nonmarket strategies not only shape the nonmarket environment, they also affect the structure of the market environment and the positions of firms in that environment. Similarly, the market strategies of firms generate issues that are addressed in the nonmarket environment. Business and Its Environment is concerned with the interrelationships among the market and nonmarket environments and the effective management of the issues that arise therein. In contrast to a public policy or social responsibility perspective, the approach taken in the book is managerial. That is, it takes the perspective of managers, not of government or the public, and focuses on issues of importance to the performance of their firms. The approach emphasizes analysis and principled reasoning as the foundations for formulating effective and responsible strategies.

The fourth edition of Business and Its Environment represents continuity and change. It retains the structure, much of the subject matter, and the conceptual frameworks of the third edition. It also retains the strategy orientation and the guidance of the normative subjects of ethics and corporate responsibility. The fourth edition includes chapter cases for class discussion of managerial issues and applications of the conceptual frameworks and institutional material. At the end of each of the five parts of the book are integrative cases on Microsoft's nonmarket environment, pharmaceuticals policy, energy and environmental regulation, globalization, and ethics in financial services. The fourth edition continues the focus on strategies for improving performance by addressing the challenges in the nonmarket environment and their effects on the market environment. The approach draws on the disciplines of economics, political science, law, and ethics to provide a foundation for strategy formulation and a deeper understanding of the environment of business and nonmarket issues. An integrated perspective strengthens the managerial orientation of the book and also enhances the usefulness of the conceptual materials for other parts of the business curriculum.

The principal changes in the fourth edition include a thorough updating of all the chapters, new strategy concepts such as nonmarket positioning, new and updated applications, additional material on corporate social responsibility, and two new chapters. One new chapter is on law and markets and includes intellectual property protection, contracts, and torts. The other new chapter is on information industries, including the economics of winner-take-most markets, the development of online communities, and the issues of Internet privacy and the taxation of electronic commerce transactions.

The fourth edition contains 73 cases, including 20 new cases on companies such as Microsoft, Enron, eBay, Schering-Plough, Citigroup, DoubleClick, and British Petroleum. Many of the new cases are set at the beginning of the twenty-first century and address

issues in antitrust and regulation, pharmaceuticals, information technology, globalization, environmental protection, international business, international trade, electronic commerce, and business ethics and responsibility. Twenty-five of the cases concern global and international nonmarket issues, and twelve deal with environmental and health issues. The cases pose a managerial problem that requires analysis and strategy formulation.

The book is organized in five parts. Part I introduces the nonmarket environment and nonmarket strategy with a focus on issues involving the public, activists, and the news media. Part II is concerned with issues addressed in the context of government institutions and with political strategies for dealing with those issues. The frameworks developed in this part provide a foundation for Parts III and IV. Part III focuses on the interactions between government and markets with an emphasis on antitrust, regulation, environmental protection, the law of intellectual property, contracts, and torts, and the economics and politics of information industries. Part IV is explicitly international and provides frameworks for understanding the political economy of countries and the relationships between business and government. Japan, the European Union, and China are considered, and international trade policy is used to bring the policy and strategy issues together. Part V is normative and focuses on ethics and corporate social responsibility. The complexities involved in operating in developing countries are considered both through conceptual frameworks and cases.

I would like to thank David Brady, Daniel Diermeier, Timothy Feddersen, Thomas Gilligan, Kirk Hanson, Daniel Kessler, Keith Krehbiel, and Romian Wacziarg for contributing cases to the fourth edition. The Graduate School of Business of Stanford University provided institutional support for the work underlying this book.

David P. Baron Stanford, California

# BUSINESS AND ITS ENVIRONMENT

## 简明目录

	第一部分 策略和非市场环境				
第一章	市场和非市场环境	1			
第二章	综合的策略				
第三章	新闻媒介和非市场问题				
第四章	私人非市场行动	90			
	第二部分 非市场策略和政府机构				
第五章	政治理论和政府机构	125			
第六章	商业的政治分析	161			
第七章	阐述政治策略	190			
第八章	实现政治策略	220			
	第三部分 政府和市场				
第九章	反垄断:经济学,法律和政治学	269			
第十章	规章:法律,经济学和政治	313			
第十一章	5 环保:经济学,政治和管理	346			
第十二章	法律和市场	388			
第十三章	<b>6</b> 信息产业和非市场问题	432			
	第四部分 国际政治经济学				
第十四章	日本的政治经济学	475			
第十五章	欧盟的政治经济学	511			
第十六章	中国:历史,文化和政治经济学	555			
第十七章	国际贸易的政治经济学	585			
第五部分 伦理与责任					
第十八章	共同的社会责任	640			
第十九章	<b>忙理学系统:</b> 功利主义	680			
第二十章	6 伦理学系统:权利和公正	714			
第二十一	- <b>章</b> 实现伦理学系统 ······	757			
第二十二	二章 在国际商业里的伦理学问题	795			

### **Brief Contents**

PART 1	STRATEGY AND THE NONMAR	KET ENVIRONMENT 1
	CHAPTER 1 M	larket and Nonmarket Environments 1
	CHAPTER 2 In	ntegrated Strategy 29
	CHAPTER 3 T	he News Media and Nonmarket Issues 61
	CHAPTER 4 P	rivate Nonmarket Action 90
PART II	NONMARKET STRATEGIES ANI	D GOVERNMENT INSTITUTIONS 125
	CHAPTER 5 P	olitical Theory and Government Institutions 125
	CHAPTER 6 P	olitical Analysis for Business 161
	CHAPTER 7 F	ormulating Political Strategies 190
	CHAPTER 8 In	mplementing Political Strategies 220
PART III	GOVERNMENT AND MARKET	S 269
	CHAPTER 9 A	ntitrust: Economics, Law, and Politics 269
	CHAPTER 10	Regulation: Law, Economics, and Politics 313
		Environmental Protection: Economics, Politics, and Management 346
	CHAPTER 12	Law and Markets 388
	CHAPTER 13	Information Industries and Nonmarket Issues 432
PARTIV	INTERNATIONAL POLITICAL E	CONOMY 475
	CHAPTER 14	The Political Economy of Japan 475
	CHAPTER 15	The Political Economy of the European Union 511
	CHAPTER 16	China: History, Culture, and Political Economy 555
	CHAPTER 17	The Political Economy of International Trade Policy 585

#### viii Brief Contents

#### PART V ETHICS AND RESPONSIBILITY 640

CHAPTER 18	Corporate Social Responsibility 640
CHAPTER 19	Ethics Systems: Utilitarianism 680
CHAPTER 20	Ethics Systems: Rights and Justice 714
CHAPTER 21	Implementing Ethics Systems 757
CHAPTER 22	Ethics Issues in International Business 795

19

### **Contents**

LIST OF CASES xxv

	PREFACE xxix
PART 1 S	STRATEGY AND THE NONMARKET ENVIRONMENT 1
	CHAPTER 1 Market and Nonmarket Environments 1
	Introduction 1
	The Environment of Business 2
	The Role of Management 3
	Market and Nonmarket Environments 4
	Analysis of the Nonmarket Environment: The Four I's 5
	The Nonmarket Environment of the Automobile Industry 5  Issues 5 Interests 9
	Institutions 9
	Information 11
	The Nonmarket Issue Agenda 12
	Change in the Nonmarket Environment 12
	Anticipating Change in the Nonmarket Environment  Example: Graduation Cards 15
	The Nonmarket Issue Life Cycle 16
	Summary 18
	Organization of the Book 18
	Cases 19 The Nonmarket Environment of the Pharmaceutical Industry 19 An Emerging Issue: MTBE 24 The Nonmarket Environment of McDonald's 26
	CHAPTER 2 Integrated Strategy 29
	Introduction 29
	Strategy in the Nonmarket Environment 30
	The Importance of Nonmarket Strategy 30 Change and Control in the Nonmarket Environment 31
	Change and Comform the Normanket Livinonment 31

Strategy and the Nonmarket Issue Life Cycle

32

Integrated Strategy

	Nonmarket Positioning 33
	Nonmarket Positioning and Market Strategies 34
	Example: eBay's Positioning in Legal Space 35
	Positioning Spaces 37
	The Perils of Positioning 40
	Nonmarket Assets and Competencies 42
	Strategies and Borders 43
	Analysis of Nonmarket Issues 44
	The Level of Analysis 44
	A Framework for the Analysis of Nonmarket Issues 45
	Case: Citibank and Credit Cards for Undergraduates 47  Application of the Framework 47  Citibank I 49  Citibank II 49
	Organization of the Nonmarket Strategy Function 49
	Summary 50
	Cases 52
	Envirotest Systems Corporation (A) 52
	Personal Watercraft aka Jet Skis 56
	Buffalo Savings Bank (A) 59
CHA	APTER 3 The News Media and Nonmarket Issues 61
	Introduction 61
	The Role of the News Media in Nonmarket Issues 62
	Messages and Their Interpretation 63
	A Theory of News Media Coverage and Treatment 64
	Intrinsic Audience Interest 65
	Societal Significance 65
	Combining the Perspectives 66
	Extending the Theory 68  Newsworthiness 68
	The Audience 69
	The Cost of Coverage 69
	The Nature of the News Media 70
	News Organizations as Businesses 70
	The Profession 70
	Does the News Media Treat Issues Selectively? 71
	Bias and Accuracy 72
	Business Interactions with the News Media 73
	The Need for Information 73
	Media Strategies 73
	Responses and Vacuums 74
	Relationships with the Media 74
	Media Interviews 74
	Anticipating Issues 75
	Unanticipated Events 77  Example: The Body Shop 76

Recourse in Disputes with the Media 78	
Private Recourse 78	
Recourse to the Law: Defamation and Libel 78	
Example: Procter & Gamble and Neighbor to Neighbor 79	
Political Recourse 81	
Other Laws 82	
Summary 82	
Cases 84	
The Alar Episode 84	
General Motors Like a Rock (A)? 85	
Illinois Power Company (A) 88	
CHAPTER 4 Private Nonmarket Action 90	
Introduction 90	
Boycotts 91	
Example: Pizza Hut and Health Insurance Reform 94	
Activist Strategies 95	
Example: Envirotest Systems Corporation 99	
Activist Organizations 100	
Activist Organizations and Networks 100 Greenpeace 101	
Interacting with Activist Groups 102	
Strategy and Negotiations 103	
Example: Mitsubishi and the Logging of Tropical Rain Forests 104	
Example: Negotiating with Activists: On Bank 107	
Summary 107	
•	
Cases 109	
Shell, Greenpeace, and Brent Spar 109	
Nike in Southeast Asia 113	
Monsanto and the Synthetic Milk Hormone 117	
PART I INTEGRATIVE CASE: The Nonmarket Environment	
of Microsoft 119	
PART II NONMARKET STRATEGIES AND GOVERNMENT INSTITUTIONS 125	
CHAPTER 5 Political Theory and Government Institutions 125	
Introduction 125	
Markets 125	
The Role and Functioning of Markets 125	
Consumer Surplus and Economic Rents 126	
The Connection Between the Market and Nonmarket Environments	128
The Demand for Nonmarket Action 128	
The Costs of Nonmarket Action 130	
The Free-Rider Problem and Collective Action 130	
Social and Political Dilemmas 131	
The Prisoners' Dilemma 131	
Dilemmas, Repeated Encounters, and Cooperation 132	
A DECEMBER AND	